



Die Seele baumeln lassen.

Inkommen

Im Herzen der einzigartigen Erlebnislandschaft des Thüringer Waldes finden Sie das einladende Panoramahotel am Marienturm.

Umgeben von den reizvollen Gärten und herrlichen Wäldern zwischen Saale und Schwarza ist es ein Paradies für Wanderer, Kulturfreunden und Erholungssuchende.

Zum Wohlfühlen erwarten Sie in unserem mit vier Sternen ausgezeichneten Haus neben komfortablen Zimmern und gutem Essen auch attraktive Wellnessangebote.

Freuen Sie sich auf unvergesslich schöne Urlaubstage und genießen Sie das liebewürdige, geschichtsträchtige Rudolstadt und seine bezaubernde Umgebung!

The inviting Panoramahotel am Marienturm is situated in the centre of the unique countryside of the Thuringian Forest.

Surrounded by romantic parks and magnificent forests, between the rivers Saale and Schwarza, it is sheer heaven for hiker, tourists and vacationers.

We want you to feel completely at home with us, and for that we offer comfortable rooms, good meals and wellness activities.

Enjoy an unforgettable stay in the lovely, historic town of Rudolstadt and its enchanting environment.

... und sich Wohl fühlen



Festlich

4



5



In our tastefully styled restaurant the host himself will tempt you with his culinary skills.

From exquisite delicacies, good and solid meals to light dishes – our extensive offer will satisfy your culinary dreams.

Our tasty, original Thuringia cuisine offers you very special culinary delights and has made Thuringia a favourite tourist destination.



In geschmackvoll dekorierten Gasträumen werden Sie vom Hausherrn persönlich mit seinen Kochkünsten zum Schlemmen verführt.

Von feinen Delikatessen über deftige Speisen bis hin zu leichten Gerichten – unser umfangreiches Angebot lässt keinen Ihrer kulinarischen Wünsche offen.

Ein ganz besonderer Genuss sind dabei die wohlschmeckenden Spezialitäten aus der original Thüringer Küche, die zum erstklassigen Ruf Thüringens unter den Urlaubsgästen beigetragen haben.

... *Dinieren*





Aufwachen

6



7

Whether romantic honeymoon or pleasant holiday, relaxing weekend trip or business trip: Our modern, lovingly decorated hotel rooms, two of them suitable for the disabled, will make you feel comfortable and homely. High above the valley of the Saale, the rooms with a fantastic view of the Thuringian Forest have every modern convenience. Sauna and solarium, a fitness room and a large number of wellness activities, like yoga or massage treatments, are at your disposal.



Ob romantische Flitterwochen oder angenehme Urlaubstage, erholsamer Wochenendausflug oder Geschäftsreise: In den modernen, liebevoll gestalteten

Gästezimmern, von denen zwei behindertengerecht eingerichtet sind, werden Sie sich rundum wohlfühlen.

Hoch über dem Saaletal mit einem traumhaften Blick auf den Thüringer Wald bieten wir Ihnen all den Komfort, den Sie sich wünschen.

Unsere Sauna und das Solarium, ein Fitnessraum und zahlreiche Wellnessangebote wie Yoga oder Massagen stehen Ihnen zum Entspannen zur Verfügung.

... und glücklich sein





Gemütlich

Vergessen Sie den Alltag und lassen Sie sich nach einer erholsamen Nacht in unserem gemütlichen Restaurant verwöhnen!

Das leckere Frühstücksbüffet mit frischen Brötchen bietet für jeden Geschmack etwas und sorgt für den perfekten Beginn eines erlebnisreichen Tages.

In der warmen Jahreszeit können Sie das Frühstück auch auf unserer großzügigen Sonnenterrasse mit herrlichem Panoramablick über das Saaletal genießen, bevor Sie die idyllische Gegend für sich entdecken.



Take a break from your everyday life, and enjoy being spoiled in our cosy restaurant in the morning!

Our delicious breakfast buffet provides you with simply anything you desire and promises the perfect beginning of a pleasant day.

In summer you can enjoy breakfast on our large, sunny terrace before you discover the idyllic countryside.

...frühstücken



Entspannt



10



11

Rudolstadt, in the midst of Thuringia, and the beautiful region offer simply anything to make your stay unforgettable:

A large number of sights, amongst them the state museum Heidecksburg with its eighteenth century state rooms, are worth seeing.

Enjoy relaxing hikes and bicycle rides through the picturesque Thuringian Forest, which is notable as one of the most beautiful hiking areas in Germany. Our offer includes an exclusively equipped conference room with a view overlooking the valley of the Saale for small conferences and meetings.

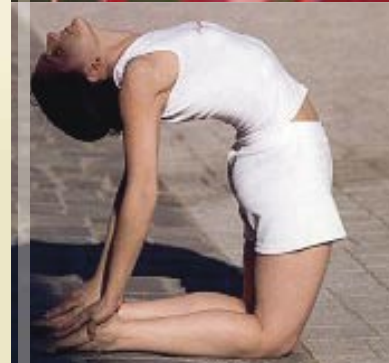


Rudolstadt, inmitten Thüringens und die wunderschöne Landschaft in der Umgebung bieten Ihnen alles, was Ihren Urlaub einmalig macht:

Zahlreiche Sehenswürdigkeiten, darunter das Landesmuseum Heidecksburg mit seinen Prunkräumen aus dem 18. Jahrhundert, laden zum Besichtigen ein.

Genießen Sie erholsame Wanderungen und Radtouren durch den malerisch Thüringer Wald, der als eines der schönsten Wanderparadiese Deutschlands bekannt ist! Zum Komfort unseres Hauses zählt auch ein exklusiv eingerichteter Tagungsraum mit Blick über das Saaletal für Kleintagungen und Seminare.

... aktiv sein





Das Panoramahotel ist ein idealer Ausgangspunkt, um die charmante Natur, von der Rudolstadt umgeben ist, zu Fuß oder mit dem Rad zu erkunden.

Durch die verkehrsgünstige Lage unseres Hauses sind auch benachbarte Orte wie Weimar, Jena, Arnstadt und die Landeshauptstadt Erfurt schnell zu erreichen.

Wir freuen uns darauf, Sie in unserem Haus begrüßen und verwöhnen zu dürfen!

Ihre Familie Neumann

The Panoramahotel is an excellent starting point to discover the beautiful landscape by foot or by bike.

The neighbouring cities Weimar, Jena, Arnstadt and the state capital Erfurt are also easy to reach.

We look forward to welcoming you as our guests and make your stay as pleasant as possible.

Yours Neumann Family



DAS PANORAMAHOTEL AM MARIENTURM

Marienturm 1 • 07407 Rudolstadt-Cumbach

Tel. 03672/43 27-0 • Fax 03672/43 27-85

www.hotel-marienturm.de

www.marienturm.de

info@hotel-marienturm.de